



Гласул Ниструлуй

Директор: Ион Бырзу
Прии Редактор: Г. Пыслару

Газета Молдовенилор динтре Нистру ши Буг

Тирасполь

RASBOIUL NOSTRU DIN RASARIT

Дупа уи ан де дурероасе митималарь, де сбучум ши де унилишь ферэ сямен, де недраптя скилодире а границе лор ноастре фирешть, бунул Думнезеу не-а ынвредничит ку сэрбатоаря митиурий, а бируинций ромынешть хотарь-тоаре, суб глорноасе домние а М. С. Режелуй Михай I-ый ши суб окротиря периятскэ а Марешалулуй—Дзаробитор Иоан Антонеску.

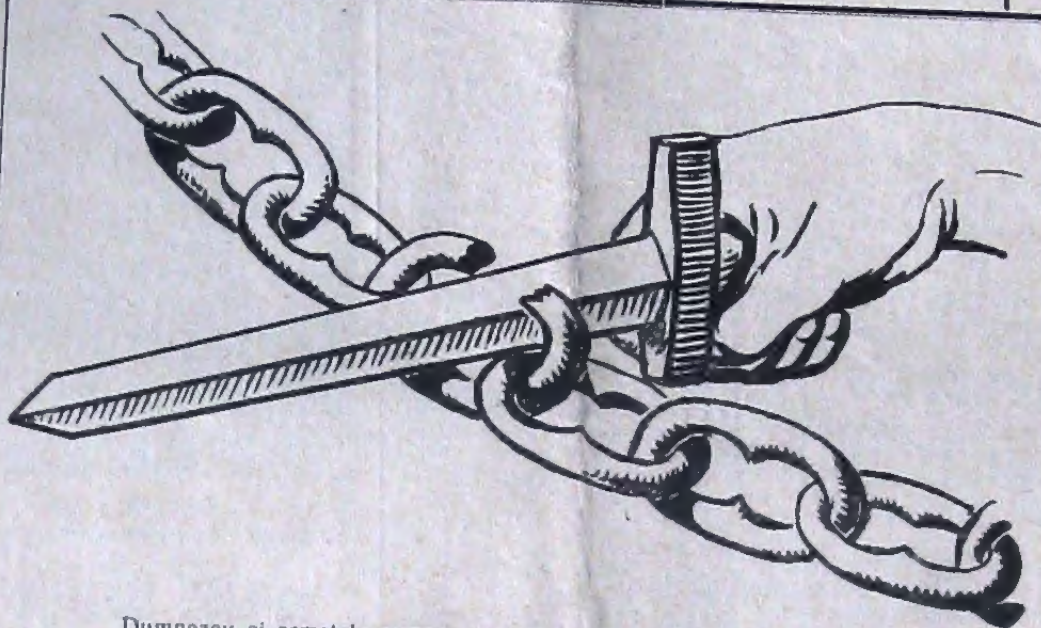
Требуя. Рэзбунаря Нямулуй ера требунчиоасе. Фийндэ плинжеу мунции. Плинжеуа букоавеле векилор псалтырин ши молитфелниче. Плинжеуа блынде амургурь де степэ басарабянэ; пэмынтув боеводал динтре Нистру ши Буг; ынсэшь история. История прягреу ынчеркатэ ын декурсул вякурилор. История суферицелор де мий де ань.

Ам кучерит Басарабия. Ам смулс де суб гариле болшевичилор пе фраций дин Молдова луй Дука—Волэ—Фрумоаса царэ а Трансильнийе де вешь ромыняскэ. Яр ын Крым, примэвратикул Рореш ал флэзилор ноштри, ынс крие пажинь де неперитосоре избидэ. Лумя ынтрагэ де адмирэ. Ши о меритэм ку стрисосинца.

Ной ну луптэм пентру пэмынтув стрэине. Ну авем кануры империялистэ, ничь еандурь де тирание. Димпотиция. Юбим. Лупта ноастрэ те пусэ ын служба драголей десэвыршите. Ын служба единицей, пе каре товарищий ын Кремль о вроау нимичитэ ынклокунтэ ку ынвэцэтура мундикэ а луй Карл Маркс. Се ыншалэ минциле скашате, гуриле рэувоитоаре таначе, тоць душманий лий. Се ыншалэ амарник, пе куноск мисиуна с-фийнтэ ачест рэзбой—кручиадэ. Ну куноск суфлетул. Ну куноск ауриле вешниче.

Деаче, мындрия ни-й ма-Деаче кынтекул дескэу-ий нямулуй ну аре стави-Деаче дэстоиничия каре скарактеризэзэ пуне кувунэ-аурь песте труда ши еро-уа осташилор десроби-и, фэуриторь де царэ но-де луме поуэ.

Мультимиреа voastra
taria Neamului,
in munca pamantului si rodirea bra-
tei.
Fratilor, lucrati si
manati ogoarele!



Dumnezeu si armatele romano-germane ne-au slobozit din lanturile robiei!

Cuvant crestinesc de indrumare

Ын прагул Сфынтулуй ши Марелуй Пост ал Инвнерий Домнулуй, И. П. С. С. Патриархул Ромынией, а тримес кувинт де ындрумаре, де ынтарире ши де мынгэере, кэтре тоць фин сэй духовничешть.

Пэсторул суфлетеск а дрепт кредитчиолор астфел а грэнт ын кувинтул сэу пентру пост, оштире ши огор:

Юбиций мей фий,

дупа греутэць марь, дупа жертфе мультэ, дупа лупте ынвершунате, ятэ ам ажунс ку ажуторул луй Думнезеу, ля ынчепутул сфынтулуй пост, кынд цара ноастрэ скумпэ, Ромыния-Ромынилор, се гэсеште ку оноаря ши парте дин хотаре рефэкуте, се гэсеште ку фронтя сус. Армателе ноастре, суб команда юбитулуй ностру Марешал, с'ау ынкунунат де викторий, дакэ примеждиа аменинцэтоаре дин партя дихэний урыте ши дистругэтоаре де ля рэсэрит с'а ындепэртат де хотареле ноастре.

Де ачеш ной—попорул ынтрег—требуе сэ не уним ка унул ши сэ дучем пынэ ля сфыршит сфынтэ луптэ де нимичире тоталэ а дихэний деля рэсэрит.

Тайна бируинций деплине ымпотрива ачестуй душман противник цивилизацияей, кредитцей челей адеврате, пэчпий ши уней дрепте орындуирь ын луме, стэ ну нумай ын армеле челе де фок ши ын куражул ши витежия осташилор че луптэ пе фронт, чи ши ын армеле пе каре ле вом фолоси ной тоць, чей де ля ватрэ.

Ятэ-де!

Крединца ын Думнезеу ши ын Сфынтэ Бисерика Луй.

Ачашта, прекум пря бине вэ есте куноскут, а фост арма ку каре ши стрэмоший ноштри ау луптат ши ау бирунт.

Юбиций мей фий, акум, кынд флэкии ноштри варсэ сынже, луптынд пентру добындия бируинций деплине ши пентру деплина нимичире а болшевизмулуй, ной ку тоций, марь ши мич, требуе сэ ле стэм ын ажутор.

Дар ной нитрэм акум ын пост.

Эй бине, копий, сэ постим ку тоций.

Сэ постим аша кум не ынвэцэ Сфынта Бисерика.

Юбиций фий духовничешть,

Думнезеу а ындрумат пе Кондукэторул Ромынией, сэ факэ товэрэшие сфынтэ ши салва-

тоаре ку попорул жерман ши ку армеле ымпреунате сэ порняскэ сфынта кручиадэ ымпотрива болшевизмулуй дистругатор.

Дар... кыт а стэтут ын апропиеря ноастрэ балаурул болшевик, а ымпрошкат ку отравэ песте хотаре, ын цара ноастрэ. Ши аич а гэсит ел суфлете тикэлоасе каре с'ау пус ын симбрия луй.

Ачесте служэ алэ дяволулуй ши але болшевизмулуй, сямэнэ ын попорул ностру фель де фель де вешть реле ши фель де фель де ындемуры врэжмаше.

Чей че поартэ армеле пе фронт, яр ной тоць чейялэць ачи ынэунтру, сэ урмэрим фаре пынэ ля тотала нимичире. Ши нумай аша вом путя сэ не букурэм де лупта ши де мункэ ноастрэ.

Юбицилор мей фий,

Флоаря тинеретулуй ромынеск есте окупатэ акум ку лупта де нимичире а рэулуй.

Прин концентраря атытор браце пе кымпуриле де батэа, ау рэмас фэрэ браце де луку, кымпуриле де мункэ.

Кымпуриле аштыптэ сэ фие мунчите, пентру ка сэ асигуре храна тутурор.

Аич а фронтул ностру ал тутурор челор де ля ватрэ.

Тоць сэ мунчим май мулт ка пынэ акум ши ын деосеби ля мунциле агриколе, пентру ка сэ ну рэмынэ нич уи қолц де пэмынт несэмэват.

Кем ля ачаштэ мункэ пе тоць фин Ромынией, пе тоць фин Бисеричий ортодоксе.

Мэ ындрепт кэтре вой копий,

Плекаць ку тоций аколо ши умплэць кымпийле ноастре мэноасе ку фруктул остене-лор воастре, ка ши тинереця пе каре о авецы!

Фачець-вэ чя май прецноасэ комоарэ дин оговареле пе каре ле вешь мунчи.

Сэ не ругэм фьербинте луй Думнезеу пентру бируинца дефинитивэ а армателор ноастре ши а челор алиате.

Сэ фачем зид де юбире ши де аскультаре ын журул „стэпынирилор челор май ыналте” адикэ ын журул М. С. Режелуй, а осындуиторулуй Марешал Кондукэтор ал Статулуй ши а оворатулуй гуверн ромын.

Никодим
Патриархул Ромынией.

DREPTATE

О ревистэ италиянэ дин Милано публикэ уи артикол ын-титудат „Одесса”, скрис де дистивасул черчетэтор Джино Луца. Ауторул, дупэ че не ыпфэцишызэ уи скурт историк ал орашулуй, поменнид ку ачест прилеж де о ынтру-нире каре а авут лок ын ачест ораш ши ла каре а партиципат тынэрул Гарибалди, кэчь ера ворбэ де о адунаре карбона-рэ—не ворбеште де ынсем-нэтата Одессей пентру Ромы-ния.

„Ромыний окупияд Одесса ау авут мареле ши приелни-кул прилеж де а ыялэтура аменинцаря рушилор, каре де аичь се ридикэ неконтенит ымпотрива лор, ши ын ачелаш тимп ау путут сэ органиэезе, дупэ кытева лунь де лупте аспре, территориял Трансиль-стрией.

„Одесса, атыт пентру мотиве политиче, кыт ши економи-че, ревяне пе дрепт Ромы-нией, пентрукэ есте Мареле порт ал территориялор национале трансильстриене, ын сфыр-шит алипите ла Патрия Му-мэ, кэчь ничь уи груп етник дин ораш ну ар путя сэ-шь ревиндиче дрептуру, дат фин-инд кэ Одесса ну есте декыт уи аместик де националитэць авените дин диферите локурь ши мынате де интерес. Нацниле каре ши-ау гэсит ынтре еле нумай о пунте де унире ын окырмурия ши лимба русяс-кэ, прост ворбитэ.

„Пе дрепт кувинт Мареша-лул Антонеску а спус кэ, дрептуриле де неатыраре ши де мэрецие але уней Нациуны девин де неклитит прив жертфе ши прин сынже. Ын-традевър, ку жертва ши ку сынжеле вэрсат ын кип глор-иос де кэтре Ромынь, ачештя ау кыштитач дрептул де а ыялэтура, пентру тотдауна, аменинцаря каре й апаса, пентру а фаче дин ачест маре порт, ка ши дин территорияле неатырнате, о унялтэ пентру буна старе а Патрией ши а Еуропей ынтрежь”.

CALENDAR

CRESTIN FEBRUARIE

23	Lunt	Poliearp
24	Marți	Alf. Cap. Sf. Ioan
25	Miercuri	Tarasie
26	Joi	Porfirie
27	Vineri	Procopie
28	Sambata	Vasile

Христианская жизнь

Великий пост

TOTAL NOSTRU

Татэл ностру каре
сштэ мн черурь, сфин-
цаскэ-са нумеле Теу, вие
импэрация Та, факэ-са
вои Та прекум мн черши
иш не пэмынт. Пэния
ноштра ча де тоате
зилеле, де не-о ноуэ
астэзе, ши не яртэ ноуэ
грешалеле ноштре пре-
кум ши ной ертэм гре-
шицилор ноштри. Ши
ну не дуче не ной мн
испитэ, чи не мытуче-
ште де чев викаян, акум
ши пуруря, ши'н вечи
вечилор.

АМИН.

Начался великий пост. Христиане Задунайской могут свободно слушать покаянный канон святого Андрея Критского, не боясь преследований и насмешек. Ушли «строители земного счастья» и никто не остановит стремления нашей души воспеть Бога, «восхвалить Его всемогущество и излить перед Ним всю горечь, созданную друзьями народа» этому самому народу. Сначала народ подался обману, верил «великим обещаниям» перестроить всю жизнь, мечтал установить братство, о котором проповедывал Иисус Христос. И, о ужас! Вместо братства получил ненависть евреев, фактических правите-

лей страны, вместо равенства получил разделение граждан на партийных, которым предоставлены были все блага мира, и непартийных, которые старели от голода, страха и ужаса перед «культурным выпитыванием» Н.К.В.Д. Вместо взаимной любви и дружбы, развилось взаимное недоверие, страх родителей перед детьми, страх служащих перед своим начальником и... доносы, клеветы, дрязги и грязь душевная. Сегодня имеем возможность избавиться от душевной грязи, внимательно слушая содержание великопостного канона. В этом художественном творении святого Андрея Критского и призывается душа к покаянию словами канона: «душе моя, душе моя, возстань, что спити? Конец приближается». Большевики отрицали человеческую душу. Они хотели со всею ненавистью, свойственной только еврейскому народу, издеваться над этой душой. Препятствовали стремлению нашей души к своему идеалу, к Богу, и все это делали для «счастья народа». Вместе с весенним возрождением природы, когда она освобождается от зимнего сна, возродимся и мы душой. Потому что наша душа является источником нашей деятельности и, если источник чист, то и дела чисты. Большевики губили душу, хотели, чтобы она спала, а теперь никто не мешает ее разбудить и сказать ей: «душе моя, возстань, что спити? Ежедневные заботы заставляют нас забыть самую насущную потребность души: общение с Богом, и в этой суете жизнь проходит, «конец приближается», а душа, ушедшая от Первоисточника и потерявшая связь с Ним, тоскует. Образуется пустота, неудовлетворенность. Для духовного возрождения и установлены Церковью посты. Это время, когда можно контролировать все свое мировоззрение.

Протоиерей ГЕОРГИЙ ХАРГЕН.



Евангелие, подаренное церкви в Кошнице.

Иконоборчество

Борьба против почитания христианами икон существовала в церкви более тысячи лет тому назад. Первым противником почитания икон был византийский император Лев Исаврянин (717—741). Он задумал искоренить этот плохой, по его мнению, обычай полицейскими мерами и для этой цели приказал поставить иконы в церквях повнше, чтобы верующие не могли лобызать их. Народ стал возмущаться распоряжением императора и открыто выражал свое недовольство. Так, когда приказано было снять особенно почитаемую икону Христа Спасителя, стоявшую над воротами императорского дворца, то верующие столкнули лестницу, по которой избирался солдат для исполнения приказаний, и умертвили его. Император усилил преследование. Начались народные восстания, которые подавлялись особенно крутыми мерами. В 730 году был издан эдикт, который приказывал вынести из храмов все иконы. Народ впал в уныние, а более сильные духом стали прятать иконы в потайных местах. Наступили времена, похожие на большевистские, когда русский народ из за страха потерять работу или быть сосланным в далекую Сибирь, прятал святые иконы.

Умер Лев Исаврянин, и последователи его продолжили начатую борьбу. Когда же взошла на византийский престол императрица Ирина, почитавшая иконы, то был созван седьмой вселенский собор, на котором постановили: «подобно изображению честного и животворящего креста, полагать во святых Божих церквях, в домах и на священных сосудах честные и святые иконы». После собора борьба все так продолжалась и только при Константинопольском патриархе Мефодисе был созван опять собор, на котором подтвердили постановления седьмого вселенского собора и иконопочитание было восстановлено. 10 февраля 842 года, т. е., тысячу сто лет тому на-

зад, в воскресенье, на первой неделе великого поста, была устроена торжественная процессия по улицам Константинополя с иконами. С тех пор воскресенье первой недели великого поста является днем торжества церкви над всеми ересями — днем православия.

Священник ХАРГЕН.

Христианские примеры

ЧТО БОЛЬШЕ?

Что больше: честь или богатство?

Один мудрый и верующий человек сказал:

— «Честь больше... Потеряв свое достоинство, можно снова честно приобрести; но, потеряв честь, ее нельзя вернуть, сколько денег не потратил бы для ее возвращения»...

ИКОНКА

После одного боя один немецкий солдат попал в плен к большевикам. Этот солдат сильно верил в Матерь Божию и, уезжая на фронт, он одел на шею иконку Божией Матери, полученную в подарок от своей матери.

Большевики очень жестоко обращались с немецкими пленными. Поймав этого солдата, они изорвали на нем одежду и готовились избить его. Тогда он мысленно попросил помощи у Божией Матери. Солдат с него одежду, большевики заметили на шее у пленника иконку.

Они удивленно взглянули на нее, так как иконка необыкновенно светилась.

И тогда нехотя большевики стали креститься. Большевики, которые подошли в это время, также стали креститься.

После этого они стали хорошо обращаться с пленным.

И, таким образом, с помощью Божией Матери немецкий солдат спасся от верной смерти.

АЛ. ЛАСКАДОВ-МОЛДОВАНУ,

Четыре месяца освобождения

Прошло уже четыре месяца новой жизни, так резко не похожей на тот сплошной кошмар, который давил нас на протяжении почти четверти века. Еще не вполне все осознали и еще не все ясно себе представляют грандиозность факта избавления от большевистской кабалы. Человеческая жизнь в этой кабале расценивалась лишь как какая-то микроскопическая величина, необходимая для диких экспериментов, производимых по велению кучки политических авантюристов.

Безгранично велико количество жертв безумной фантазии, необузданного тщеславия, глубокого эгоизма и человеконенавистничества, характеризующих период большевистского рабства. Счет этих жертв

по ту сторону фронта — на необъятных пространствах, лежащих еще в условиях «татуры пролетариата», — должен расти. Там попрежнему царствует система управления, единственной основой которого является неприкрытое, грубое насилие, а результатами — голод, шета, отупление и рабство.

Отрадно и легко на душе уже при одной мысли о том, что нам посчастливилось не только уцелеть, но и жить, который большевики именуют «советским раем».

Нет уж больше давить душу и мозг сознания о том, что жизнь во всех ее проявлениях регламентируется единым центром путем горизонирования населения лодом и расстрелами.

Сейчас мы себя чувствуем прежде всего людьми, из которых уже больше не ходит в зависимости «сталинской конституции» всецело зависит от личной инициативы, энергии и способностей.

Своим избавлением мы заняты государством и, в первую очередь, Румынии — которую выполняющая историческую миссию, двинули свои армии восток против красных чист. С первых же дней наших действий выявилось сильное этих полчищ армий, созданных в условиях здоровых государственных режимов. Борьба еще не окончена, но темпы, над Красной Армией завоевания, свидетелями которых мы сегодня являемся, дают полное основание прогнозу: «Большевизм уничтожен».

С. Гор

ВОЗВРАЩЕНИЕ НА РОДИНУ

(Отрывок)

— Добро, мой внук,
Добро, что не узнал ты деда!..
— Ах, дедушка, уж если
это ты?
И полилась печальная беседа
Слезам теплыми на пыльные
цветы.
— Тебе, пожалуй, скоро
будет тридцать...
А мне уже девяносто...
Скоро в гроб.
Давно пора бы было
воротиться...
Он говорит, а сам все
моргает лоб.
Да!.. Время!..
Ты не коммунист?
— Нет!
— А сестры стали
комсомолки.

Такая гадость, просто
удавись!
Вчера иконы выбросили
с полки,
На церкви комиссар снял
крест.
Теперь и Богу негде
помолиться.
Уж я хожу украдкой нынче
о лес,
Молюсь осинам...
Может пригодится...
Пойдем домой —
Ты все увидишь сам.
И мы идем, топчя межой
куколки
Я улыбаюсь пашням и лесам,
А дед с тоской глядит
на колокольню.

Сергей Есенин.

ЖИЗНЬ ОДЕССЫ

ОДЕССА

Большевики назвали этот многоотрадный город «жемчужиной России» и хуже нас самих придумать не могли! Очень может быть, что в старой России Одесса была жемчужиной, но при большевиках она была захудалой крапавицей, которая, несмотря на свое морское положение и соленый, здоровый воздух, не смогла прикрыть убожества своих неприветливых смотрящих, обсыпавшихся домов и грязи мраторных лестниц в общих квартирах.

23 года город жила напряженной жизнью вечной боли, крикливого выплевывания сталинских лозунгов и изуродованной, соки высасывающей стахановщиной. Одесса — город первых в России еврейских погромов — жила под пятой сбризаного своей жиды, который все-же не забыл своих суббот и корчал в день Воскресения Христова одичавшего одессита своей, в гонимых сфабрикованной, междоуличной.

Это было вчера!

Сегодня Одесса еще не пришла в себя. Дома еще сиротливо жмутся друг к другу и удивленно смотрят на своих освобожденных зияющими безжалостными окнами, как глазами, боящимися взглянуть на яркое солнце. Еще улицы носят отпечаток бомбежек и вараарских поджогов катакомбных большевистских крыс. Еще мраморные лестницы не помыты и не вывезен мусор со двора, но в воздухе уже пахнет весной, новой жизнью, и над городом, переплетаясь, развеваются флаги надежды и долгожданного пробуждения.

Это — сегодня!

Под уже согревающей лаской улыбающегося солнца Одесса видит себя завтра. На улицах кипит буркой жизнью и по ним льется поток веселых, деловых, свободных людей, работающих на себя, а потому на всех. К ее порту тянутся тяжело груженные пароходы. А в воздухе снуют быстрые торговые пассажирские самолеты. Бойно ревут сирены и гудки. Фарные станки оглушают своей деловой быстротой. Дома стоят гордые своей новой краской, заботливым уходом и внутренней чистотой. Одесса, думая о завтрашнем, как человек, который после долгого странствования мечтает о хорошей бане, мягкой кровати и уюте, тихо спрашивает и молча вопрошает своими развалинами: «Будет ли это завтра?»

А юный ветерок, удивленный ее сомнению, тихо ласкает жаждущий счастья город и шепчет:

«Ну, конечно, глупый; это наверно будет завтра».

С. Урбану.

По вопросу электрической энергии

После пуска турбо-генератора в 1750 кв. г-дин Примарь Пынта с помощью г-дина Сивилу дал распоряжение изучить возможности исправить в самое короткое время второй турбо-генератор, разбитый большевиками. Некоторые части этого турбогенератора уже починяются и, как считают, в течение недели он будет в состоянии давать свет.

В то же время работает

над проектом установления другого турбогенератора в 1250 кв. и пуска Беляевской станции «Днестр».

На 2-й электрической станции производится починка здания и крыши, а отдел электрической сети, после того как восстановил 10 км. кабеля и 20 км воздушной сети, работает над ее восстановлением в другой части города.

Снабжение водой

В деле восстановления коммунального хозяйства Одесского Муниципалитета дирекция водопровода и канализации сыграла важную роль, так как снабжение водой города является очень важным делом, интересующим руководство города и все население.

В весьма короткое время были заменены и исправлены 1400 м. труб и восстанавливаются другие 475 м., помимо замены установок 2-х казанов, действовавших на жидком топ-

ливе и переведенных на угольное топливо.

Помимо этого были произведены важные починки на станции «Чумка», для того, что-бы обеспечить город водой, и на станции «Днестр», и была пущена узкоколейная железная дорога Выгода — Днестр, разрушенная большевиками.

Так-же были исследованы 21 источник и артезианский колодезь и были исправлены трубы на 91 улице и в 2655 квартирах.

КОНГРЕСС СВЯЩЕННИКОВ

Военное Командование гор. Одессы вследствие просьбы о. протопопа Андрея Никова разрешило Конгресс священников и гражданских теологов Одессы, который будет иметь место в Примарии 23-го февраля с. г., в присутствии представителей Примарии и г-дина Капитана Окишор от армии.

По этому случаю будут об-

суждаться следующие вопросы: организация религиозной жизни, воспитание молодежи, восстановление церквей, дисциплина священно-служителей, экономическая организация и ряд других вопросов, касающихся христианской жизни.

Председателем Конгресса будет о. протопоп Одессы.

КОРОТКИЕ СВЕДЕНИЯ

⊕ Для того, что-бы покрыть свои финансовые нужды, Муниципалитет решил взимать с кинематографических билетов 30%, а с театральных билетов 20%, которые полностью будут поступать в муниципальную кассу.

⊕ До последнего времени в Муниципалитет поступило 1335 прошений для открытия торговых предприятий и мастерских. Большинство этих прошений было удовлетворено, а часть еще изучается.

⊕ Был открыт спортивный зал для «баскет-бола» и описан спортивный материал, оставшийся от бывшего коммунального руководства.

⊕ В рамках организации ветеринарного отдела Муниципалитета были установлены

ТЕОЛОГИЧЕСКИЕ КУРСЫ

В связи с инспектированием в Одессе Е. П. Архимандрит Скрибан посетил г-на Часовникова, ректора Университета, и установил программу теологических курсов при медицинском и политехническом факультетах.

Министерство назначило Университетскими конференциями Архимандрита доктора Скрибана, Архимандрита доктора Антоние Харгел и Архимандрита доктора Антим Никла.

таксы на бойне на контроль мяса и молока, а так-же была открыта ветеринарная аптека.

⊕ Канцелярия Одесского Протопопства находится на улице Толстого № 6. Прием от 8 до 13 и от 16 до 18 ч.

⊕ В течение первой недели Великого Поста все одесские церкви служили ежедневно. О. протопоп Ников произвел инспектирование во всех церквях и служил в соборе «Св. Ильи» на Пушкинской улице.

⊕ Не позже 1-го марта с. г. все отделы Муниципалитета переедут в новые помещения на Пушкинской улице № 3. В занимаемом Муниципалитетом помещении останутся несколько отделов. Оно будет предназначено для торжественных заседаний, собраний и т. д.

⊕ До сих пор Муниципальный отдел по очистке города очистил свыше 60 мест от развалин.

⊕ Муниципальная дирекция канализации пустила насосную станцию и отремонтировала электрический агрегат 8-й станции. Из воды были вытасканы 2 электро-мотора и работает над достачей электро-моторов насосной станции «Раздел».

⊕ Православная миссия освятила церкви на Большом Фонтане и на Кривой Балке.

⊕ Реставрация и восстановление Одесских церквей производится под руководством

Школьная деятельность Муниципалитета

Культурно-школьная дирекция Муниципалитета, руководимая вполне хорошо и с усердием г-ном Видрашку, помощником примаря, развила в последнее время широкую деятельность, вследствие чего духовная жизнь Одессы вошла в русло окончательной организации.

До сих пор было открыто 50 начальных школ в городе и 5 на окраинах. В то же время была проделана перепись детей школьного возраста. Помимо этого, в городе были открыты несколько курсов румынского и немецкого языков, во главе которых стоят курсы румынского языка при юридическом факультете, организованные

Дирекцией Пропаганды Губернаторства Транснистрии и руководимые г-жей Шахназаровой.

Что-же касается организации гимназий и технических школ, этот вопрос был окончательно решен, и их работа начнется после того, как будет дано соответствующее распоряжение.

Из 50 существующих начальных школ, одна — румынская, одна — украинская, одна — армянская и 47 — русских, с преподаванием на соответствующем языке. Германские школы будут открыты по указанию германских властей. Во всех школах преподавание будет соответствовать программе румынских школ.

ПОТРЕБЛЕНИЕ ХЛЕБА

Для снабжения городского населения хлебом Муниципалитет организовал 95 пунктов для продажи хлеба и пшена в центре города и 8 пунктов на окраинах.

Продажей хлеба заняты 206 служащих. Продажа организована таким образом, что каждая пекарня располагает определенным числом магазинов, которыми поставляют хлеб. Пшено распределяется так-же, как и хлеб.

По расчетам, сделанным до последнего времени, население получило по карточкам 877.422 кг. хлеба и 442.036 кг. пшена. Помимо этого, различные учреждения и предприятия получили без карточек 71.400 кг. хлеба.

СНАБЖЕНИЕ ОДЕССЫ

Для того, что-бы дать торговле нужное развитие, г-дин Киореску, помощник примаря, принял похвальные меры для открытия городских магазинов, представив для нужд населения необходимые товары.

До сих пор были открыты 11 городских магазинов и 4 частных магазина, которые продают продовольственные товары из городских складов по строго установленным ценам. Помимо этого были открыты еще 4 мясных лавки и одна рыбная.

В общем, в Одессе открыты 24 продовольственных магазина, в которых продаются: колбаса, халва, кофе, соль, мясо, рыба, папиросы и т. д., обслуживаемые 70 служащими.

Ниже даем несколько примеров этой деятельности в цифрах относительно количества продаваемых продовольственных товаров в этих магазинах только в течение одной недели:

Пшеница — 86,5 тонн; кофе — 8,2 тон; пшеницы — 5 тонн; колбасных изделий — 2,8 тонн; повидла — 2,1 тон; макарон — 1,5 тонн; картофеля — 24 тонны; муки — 10 тонн; халвы — 2,5 тонн; подсолнечного масла — 6,7 тонн; соли — 24,7 тонн; мяса — 24,1 тонны; рыбы — 7,6 тонн; томата — 6,1 тонны и папирос — на 47500 марок.

ЧЕЛОВЕК ДОЛГА

Господин Костинеску, главный секретарь одесской управы, ежедневно принимает от 11—13 жителей города, удовлетворяя с отеческим вниманием все их просьбы.

ДВИЖЕНИЕ НАСЕЛЕНИЯ

Бюро записи Гражданского Состояния при Одесской Примарии зарегистрировало в последнее время следующее движение населения: 198 родившихся, 143 умерших, 2 женитьбы и 6 заявлений о женитьбе.

В то-же время были узаконены 77 детей и подписей.

НЕДЕЛЬНЫЙ ОБЗОР СОБЫТИЙ

Последние новости и происшествия в Румынии и других странах

Приняты самые срочные меры против евреев во французских колониях.

Скончался итальянский министр при Ватикане.

Генерал Франко, глава испанского государства, и Оливье Салазар, председатель совета министров Португалии, встретились в Севилье, где обсуждали вопрос о сближении этих двух народов на балканском полуострове.

В Париже были сброшены бомбы на здание совета, руководящего социал-революционным движением.

Генерал Кармена был вновь избран президентом Португалии большинством голосов в 90%.

Латвийский народ принял решение идти до конца с Германией в деле освобождения народов.

В оккупированных местностях на востоке Германия решила увеличить культуру картофеля, клевера, других кормовых растений и сахарной свекловицы. А также будет уделено особое внимание разведению конопли и выращиванию овец.

Германия восстановила бельгийскую экономику.

Английский самолет упал над одним из домов Лондона. В результате 12 убитых и 7 раненых.

Согласно известиям из Швейцарии, Америка пожелала бы проявить свое господство над Центральной Африкой.

Канцлер Адольф Гитлер приобщил Румынии 41 экземпляр раскладных полевых наметов для социальной помощи стоимостью в 40 миллионов лей.

В речи, произнесенной перед руководителями войск — г-дин премьер проф. Антонеску объявил, что, румынский народ может с гордостью утверждать свои вечные права на юго-востоке Европы.

Скончался представитель Японии во Франции.

Маршал Кроацин Кватерник находится с официальным визитом в Риме.

Г-дин Квислинг, премьер Норвегии, был принят в аудиенции канцлером Гитлером.

Итальянский профессор Карло Роберти открыл новый способ лечения рака.

Соединенные Штаты Америки заняли голландские острова Куракао и Аруба.

Маршал Антонеску был награжден канцлером орденом золотого «Германского ордена» и чине Великого Креста.

Г-дин Хоре Белиске отказался от руководства либеральной партией.

Город Бахия Бланка в Аргентине был разрушен землетрясением.

Произошло столкновение двух поездов в Швеции. В результате 5 убитых и 30 раненых.

В Литве были расстреляны коммунисты в числе 42 человек.

Г-дин Ион Антонеску по приглашению Канцлера Адоль-

фа Гитлера встретился с ним в германском военном штабе, где обсуждали нынешнее и будущее положение политических и военных событий. Как сообщает германский коммунист, «беседа протекала в духе взаимного доверия и в ненарушимом братстве этих двух народов, доказавших на деле, что они в состоянии выполнить». Кроме того, г-дин маршал Антонеску имел обмен мнениями с г-дином фон Рибентропом, маршалом Кейтелем и военным маршалом Германом Герингом.

Выяснено, что Турция больше не будет производить выдачу военного материала англичанам и большевикам.

Вследствие последних английских потерь, на лондонской бирже наблюдается большой упадок.

Япония создала комиссию для организации восточной Азии.

НАШ КОРОЛЬ



Его Величество король МИХАЙ I

Король всех румын, под Августейшим Правительством которого возстановились восточные границы страны, избавив от советского рабства братьев между Прутом, Днестром и Вугом.

ХОД ВОЙНЫ

СИНГАПУР.

После высадки японцев на острове Сингапур и занятия коммерческого города английские войска отступили в Сингапурскую крепость и на север, пытались сопротивляться. Но быстрым натиском японские войска сумели окружить их и парализовали всякое сопротивление и попытки вырваться из клещей. Последовали тяжелые бои. Не было никакого выхода и стремлясь предотвратить неизбежное кровопролитие, британский командующий вывел парламентеров в ставку японских войск с заявлением, что английские войска готовы капитулировать. Немедленно были установлены условия капитуляции, после чего Сингапур перешел в японские руки, а английская армия, состоявшая из 70.000 солдат, была взята в плен.

Во время эвакуации англичане потеряли: вспомогательный крейсер, подводную лодку, две канонерки, минный заградитель, специальное судно и 8 транспортных судов; эти последние общим водоизмещением в 60.000 тонн.

Помимо этого японские воздушные силы атаковали несколько вражеских конвоев на юге от Сингапура, потопили в общем 36 транспортных и военных судов.

БИРМА.

Вследствие занятия городов Муамбай и Паси, японские части перешли реку Салави и перестраивали свои силы в виду нападения на город Рангун, столицу провинции. Возможно нападение японского военного флота на Бенгальский залив.

ГОЛЛАНДСКАЯ ИНДИЯ.

Помимо занятия Филиппинских островов и острова Борнео японские силы произвели новую высадку на остров Целебес и остров Новая Британия из архипелага Бисмарк.

Также, немедленно после капитуляции Сингапура, многочисленные японские парашютисты спускались в окрестностях города Палембанг, столицы острова Суматра, а другие японские части высадились на острове Ява.

СЕВЕРНАЯ АФРИКА.

Германо-итальянское наступление остановилось вблизи Бардизи и Тобрука в целях подготовки нового наступления по направлению египетской границы. Воздушные силы Оси совершили многочисленные налеты на английские базы, находящиеся в Египте, в особенности на Александрию. Имея место несколько мест-

ных безрезультатных действий. Была атакована британский конвой и потоплено 7 судов, контр-миноноска, быстроходный катер и повреждены 5 крейсеров, 8 судов, 2 контр-миноска. Сбито 2 английских самолета.

НА МОРСКОМ ФРОНТЕ.

Мальта была серьезно бомбардирована. Несколько судов получили тяжелые повреждения.

В Атлантическом океане, у американского побережья, было потоплено 8 американских судов.

В канале Ла-Манш произошло морское сражение между германскими и английскими военно-морскими силами при участии сотни самолетов. Был потоплен английский эскадренный крейсер, а другой был поврежден, целый ряд судов получил тяжелые аварии и было сбито 43 английских самолета.

За последнее время это сражение было самым большим и закончилось полной победой германских морских сил.

БОЛЬШЕВИСТСКАЯ РОССИЯ.

Несмотря на плохое время, на восточном фронте продолжались ожесточенные бои. Все северные атаки были отбиты с большими для Советов потерями. Германцами было уничтожено 16 танков. Воздушные силы атаковали пограничные колонны в тылу фронта.

Отряд румынских авиационных войск замечательным образом в атаках, предпринятых на южном участке фронта. Мороз ослабевает.

На Донском участке фронта большевики потеряли с 18 января только в одном секторе 1039 пленными, 7500 мертвыми, 8 танков, 19 орудий, 164 пулеметов и гранатометов.

Германские, румынские и кроатские части предприняли сильное наступление, отбросив и окружив советские части. В водах на востоке от Крыма, германские воздушные силы атаковали советское транспортное судно и потопили его. Также был атакован и бомбардирован завод «Ворошилов» в Ленинграде.

На других участках фронта советские части продолжали свои атаки, разбиваясь о стойкое сопротивление германских войск, которые, переходя в контр-наступление, отбрасывают большевиков и занимают новые территории.

На центральном участке фронта была окружена и разбита целая группа советских частей. Германцы захватили 809 пленных и 42 орудия.

Губернаторская деятельность в Транснистрии

Г-дин профессор Г. Алексияну, гражданский губернатор Транснистрии, издал приказ, в котором говорится, что во всех селах, которые имеют крытые рынки, рынки, базары или привозные площади для продажи товаров и продуктов, устанавливается ежедневная такса, которую будут взимать от лиц, торгующих на коммунальных местах, специально установленных, товарами или продуктами.

Установлены следующие таксы:

а — для тех, которые пользуются крытыми помещениями, безразлично от количества привезенного товара — 1 Р.К.К.С.

б — для тех, которые приносят товары или продукты авто-колоннами или повозками — 2 Р.К.К.С.

в — для тех, которые продают товары или продукты

на лотках, в рыночных местах — 0,50 Р.К.К.С.

г — для тех, которые дают товары или продукты с рук — 0,40 Р.К.К.С.

Внимание такс будет вводится финансовыми органами муниципалитетов, румынские суммы составляли коммунальный доход.

Те, кто будет стремиться не платить такс, будут они платить штраф в том же размере установленной таксы.

По вышедшему приказу аптеки из Транснистрии являются собственностью государства. Торговля аптечными товарами принадлежит исключительно Государству. На торговлю аптечными товарами требуется специальное разрешение Губернатора.

Фармацевты и все существующие аптеки, те, которые будут открываться служащими Губернаторства и ответственными за все полученные ими товары.

Нарушители этого приказа будут наказаны тюрьмой на одного до двух лет.

Вопрос организации Транснистрии является главным, которым занимается Губернаторство.

Для этого г-дин Губернатор Г. Алексияну организовал Бюро Исследования, руководимое г-дами Моинилу и Медведским Валентином. Бюро издало приказ, проинтервью г-дином Губернатором и принятый Маршалом Антонеску, который был напечатан в Осведомительном Вестнике № 303 от 22 декабря 1941.

По этому приказу в Транснистрии существует военный суд, применяющий Военный Кодекс в двух видах: претор и военно-полевой суд. Претор работает при каждом жандармском легионе, председателем Назначенка Легиона.

Решения Претората и Военного Полевого Суда окончательно Суд в Транснистрии действует на основании приказа Губернатора за № 87.

Все начальники Легионов принесли соответствующую присягу в присутствии г-ди Губернатора в Тирасполе. В Трихате, возле Смедья, был организован дом заключенных, где будут содержаться все приговоренные к тюремному заключению.

Таким образом, было положено начало суда в Транснистрии в соответствии с общественными интересами государства.

Информация.

* В Аргентине зарегистрированы две крупные железнодорожные катастрофы.

* Первый министр Албании прибыл в Рим.

* В Венгрии состоялись выборы вице-короля.